Municipalidad de Gral. Bernardino Caballero
Teléfono 0526 260 206
E-mail.: mgbcaballero@hotmail.com
Gral. Bernardino Caballero – Paraguay

CONTRATO N° 05/2022
MANTENIMIENTO Y REPARACION DE RODADOS MUNICIPALES
MODALIDAD: CONTRATACION DIRECTA (CD) N° 03/2022
ID 407753

Entre la **Municipalidad de General Bernardino Caballero**, domiciliada en domiciliada en calle 25 de noviembre e/ México, República del Paraguay, representada para este acto por el SR. Intendente municipal, **LIC. TOMAS ANTONIO MERELES CANO**, con cédula de identidad N° 4223134, denominada en adelante la contratante, por una parte, y, por la otra, la firma **RADIADORES GUILLE** con RUC N° 1726594-0, domiciliada en Pedro J. Carles c/ Buenos Aires de la ciudad de San Lorenzo, República del Paraguay, representada para este acto por el **Sr. Gregorio Guillermo Agüero Bernal**, con cédula de identidad N° 1726594, denominada en adelante el proveedor, identificadas en conjunto como "LAS PARTES" e, individualmente, "PARTE", acuerdan celebrar el presente **"CONTRATO DE MANTENIMIENTO Y REPARACION DE RODADOS MUNICIPALES"**, el cual estará sujeto a las siguientes cláusulas y condiciones:

Objeto del contrato

El objeto del contrato es el Mantenimiento y reparación de rodados municipales.

Documentos integrantes del contrato

Los documentos contractuales firmados por las partes y que forman parte integral del Contrato son los siguientes:

1. Contrato;
2. La carta de invitación y sus adendas o modificaciones;
3. Los datos cargados en el SICP;
4. La oferta del proveedor:
5. La resolución de adjudicación del contrato emitida por la contratante y su respectiva notificación.

Los documentos que forman parte del contrato deberán considerarse mutuamente explicativos; en caso de contradicción o discrepancia entre los mismos, la prioridad se dará en el orden enunciado anteriormente.

Identificación del crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del contrato

El crédito presupuestario para cubrir el compromiso derivado del presente contrato está previsto conforme al Certificado de Disponibilidad Presupuestaria vinculado al Programa Anual de Contrataciones (PAC) con el ID N°: 407753

Procedimiento de contratación

El presente Contrato es el resultado del procedimiento de Contratación Directa (CD) N° 03/2022, convocado por la Unidad Operativa de Contrataciones de la Municipalidad de

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO
SECRETARÍA GENERAL
Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino Gonzalez
Secretario General
Municipalidad de Gral. B. Caballero

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO
INTENDENCIA

TOMÁS ANTONIO MERELES CANO
INTENDENTE
MUNICIPALIDAD GRAL. B. CABALLERO

Radiadores Guille
Tel. 580.876
San Lorenzo - Paraguay

Municipalidad de Gral. Bernardino Caballero
Teléfono 0526 260 206
E-mail.: mgbcaballero@hotmail.com
Gral. Bernardino Caballero – Paraguay

General Bernardino Caballero. La adjudicación fue realizada según Resolución IM N° 45/2022.

Precio unitario y el importe total a pagar por los bienes y/o servicios

LOTE NRO: 1							
MANTENIMIENTO Y REPARACION DE RETROEXCAVADORA CATERPILLAR							
Ítem	**Código Catálogo**	**Descripción del Bien**	**Unidad de Medida**	**Presentación**	**Cantidad**	**Precio unitario**	**Precio total**
1	73152101-017	MANTENIMIENTO Y REPARACION DE RETROEXCABADORA CATERPILLAR	Unidad Medida Global	EVENTO	1	8.590.000	8.590.000
1.1		Filtro de Aire Primario (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	390.000	780.000
1.2		Filtro de Aire Secundario (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	390.000	780.000
1.3		Filtro de Combustible (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	4	460.000	1.840.000
1.4		Filtro de Aceite (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	220.000	440.000
1.5		Filtro Hidráulico (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	550.000	1.100.000
1.6		Filtro de Transmisión (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	425.000	850.000
1.7		MANO DE OBRA	Unidad Medida Global	EVENTO	2	1.400.000	2.800.000
						Sub Total	**8.590.000**

LOTE NRO: 2							
Reparaciones varias RETROEXCAVADORA CATERPILLAR							
Ítem	**Código Catálogo**	**Descripción del Bien**	**Unidad de Medida**	**Presentación**	**Cantidad**	**Precio unitario**	**Precio total**
2	73152101-017	Reparaciones varias RETROEXCAVADORA CATERPILLAR	Unidad Medida Global	EVENTO	1	30.670.000	30.670.000
2.1		Mantenimiento y Reparación Motor de Arranque (MANO DE OBRA)	Unidad	EVENTO	1	800.000	800.000
2.2		Mantenimiento de Alternador (MANO DE OBRA)	Unidad	EVENTO	1	600.000	600.000
2.3		Manguera Hidráulica (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	4	450.000	1.800.000
2.4		Reparación de Cilindro (MANO DE OBRA)	Unidad	EVENTO	1	950.000	950.000
2.5		Reten de Masa (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	260.000	520.000

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO * SECRETARÍA GENERAL * Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino Gonzalez
Secretario General
Municipalidad de Gral. B. Caballero

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO * INTENDENCIA *

TOMAS ANTONIO MERELES CANO
INTENDENTE
MUNICIPALIDAD GRAL B. CABALLERO

Radiadores Guille
Tel. 580.876
San Lorenzo - Paraguay

2.6		Ruleman (Eje Delantero) (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	920.000	1.840.000
2.7		Reten (Eje Palier) (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	4	440.000	1.760.000
2.8		Cruceta Cardan (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	250.000	500.000
2.9		Puntera de Retro (con perno) (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	1.050.000	2.100.000
2.10		Soldadura y Relleno de pieza (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	1.500.000	1.500.000
2.11		Reparación de Bomba inyectora (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	12.000.000	12.000.000
2.12		Bomba Alimentadora (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	1.800.000	1.800.000
2.13		Batería de 110/A (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	1.500.000	1.500.000
2.14		MANO DE OBRA	Unidad	EVENTO	1	3.000.000	3.000.000
						Sub Total	**30.670.000**

LOTE NRO: 3

MANTENIMIENTO Y REPARACION DE TUMBA SCANIA

Ítem	Código Catálogo	Descripción del Bien	Unidad de Medida	Presentación	Cantidad	Precio unitario	Precio total
3	73152101-034	MANTENIMIENTO Y REPARACION DE TUMBA SCANIA	Unidad Medida Global	EVENTO	1	7.760.000	7.760.000
3.1		Filtro de Aire (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	280.000	560.000
3.2		Filtro de Combustible (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	150.000	300.000
3.3		Filtro de Aceite Motor (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	150.000	300.000
3.4		Filtro de Caja Diferencial (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	300.000	600.000
3.5		Batería 160/A (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	1.800.000	3.600.000
3.6		MANO DE OBRA	Unidad	EVENTO	2	1.200.000	2.400.000
						Sub Total	**7.760.000**

LOTE NRO: 4

TRACTOR AGRICOLA NEW HOLLAND

Ítem	Código Catálogo	Descripción del Bien	Unidad de Medida	Presentación	Cantidad	Precio unitario	Precio total
4	73152101-013	Mantenimiento y Reparacion de TRACTOR AGRICOLA NEW HOLLAND	Unidad Medida Global	EVENTO	1	49.985.000	49.985.000
4.1		kit motor (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	14.605.000	14.605.000

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO
SECRETARÍA GENERAL
Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino Gonzalez
Secretario General
Municipalidad de Gral. B. Caballero

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO
INTENDENCIA

TOMAS ANTONIO MERELES CANO
INTENDENTE
MUNICIPALIDAD GRAL B. CABALLERO

Ramadores Guille
Tel. 580.876
San Lorenzo - Paraguay

Municipalidad de Gral. Bernardino Caballero
Teléfono 0526 260 206
E-mail.: mgbcaballero@hotmail.com
Gral. Bernardino Caballero – Paraguay

4.2		Reparacion de Embrague (MANO DE OBRA)	Unidad	EVENTO	1	3.800.000	3.800.000
4.3		Turbina (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	4.500.000	4.500.000
4.4		Reparacion de bomba y pico inyector (MANO DE OBRA)	Unidad Medida Global	EVENTO	1	7.000.000	7.000.000
4.5		Rectificacion Motor (MANO DE OBRA)	Unidad	EVENTO	1	4.500.000	4.500.000
4.6		Reparacion tren delantero y cilindro (MANO DE OBRA)	Unidad	EVENTO	1	3.500.000	3.500.000
4.7		Filtro de Aire Primario/Secundario (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	630.000	630.000
4.8		Filtro de Combustible (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	400.000	400.000
4.9		Filtro de Aceite (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	200.000	200.000
4.10		MANO DE OBRA	Unidad Medida Global	EVENTO	1	4.500.000	4.500.000
4.11		Reparación Dirección hidraulica (MANO DE OBRA)	Unidad Medida Global	EVENTO	1	950.000	950.000
4.12		Manguera Hidráulica (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	450.000	900.000
4.13		Reparación de Arranque y Alternador (MANO DE OBRA)	Unidad Medida Global	EVENTO	1	2.000.000	2.000.000
4.14		Batería 110/A (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	1.500.000	1.500.000
4.15		MANO DE OBRA	Unidad Medida Global	EVENTO	1	1.000.000	1.000.000
						Sub Total	**49.985.000**

LOTE NRO: 5

IMPLEMENTO AGRICOLA NEW HOLLAND

Ítem	Código Catálogo	Descripción del Bien	Unidad de Medida	Presentación	Cantidad	Precio unitario	Precio total
5	73152101-063	IMPLEMENTO AGRICOLA NEW HOLLAND	Unidad Medida Global	EVENTO	1	16.180.000	16.180.000
5.1		Disco (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	14	600.000	8.400.000
5.2		Mancal (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	4	700.000	2.800.000
5.3		Reparación de Cilindro Hidráulico (MANO DE OBRA)	Unidad	EVENTO	1	800.000	800.000
5.4		Manguera Hidráulica (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	600.000	1.200.000
5.5		Ruleman de masa reten (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	500.000	1.000.000

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO SECRETARÍA GENERAL Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino González
Secretario General
Municipalidad de Gral. B. Caballero

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO INTENDENCIA

TOMÁS ANTONIO MENDES CANO
INTENDENTE
MUNICIPALIDAD GRAL. B. CABALLERO

Andiadores Gestión
Tel. 580.076
San Lorenzo - Paraguay

Municipalidad de Gral. Bernardino Caballero
Teléfono 0526 260 206
E-mail.: mgbcaballero@hotmail.com
Gral. Bernardino Caballero – Paraguay

5.6		Grasa (20 kilo) (REPUESTO)	Unidad	POTE	1	800.000	800.000
5.7		Juego de Correa (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	700.000	700.000
5.8		Cruceta Cardan (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	1	480.000	480.000
						Sub Total	**16.180.000**
LOTE NRO: 6							
Servicio de Mantenimiento TR. 5090E JOHN DEERE							
Ítem	**Código Catálogo**	**Descripción del Bien**	**Unidad de Medida**	**Presentación**	**Cantidad**	**Precio unitario**	**Precio total**
6	73152101-014	Servicio de Mantenimiento TR. 5090E JOHN DEERE	Unidad Medida Global	EVENTO	1	6.470.000	6.470.000
6.1		Filtro Aceite Motor (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	150.000	300.000
6.2		Filtro de Combustible (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	160.000	320.000
6.3		Filtro de Aire Primario (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	170.000	340.000
6.4		Filtro de Aire Secundario (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	180.000	360.000
6.5		MANO DE OBRA REPARACION DE FILTROS	Unidad Medida Global	EVENTO	2	1.100.000	2.200.000
6.6		Filtro de Aceite Motor (REPUESTO)	Unidad	UNIDAD	1	150.000	150.000
6.7		Filtro de Combustible (REPUESTO)	Unidad	UNIDAD	1	150.000	150.000
6.8		Filtro de Aire Primario (REPUESTO)	Unidad	UNIDAD	1	170.000	170.000
6.9		Filtro de Aire Secundario (REPUESTO)	Unidad	UNIDAD	1	180.000	180.000
6.10		Filtro Hidráulico (REPUESTO)	Unidad	UNIDAD	1	350.000	350.000
6.11		Bateria de 90 Amperaje (REPUESTO)	Unidad	UNIDAD	1	900.000	900.000
6.12		Bidon Aditivo Radiador 10 Lts. (REPUESTO)	Unidad	BIDON	1	450.000	450.000
6.13		MANO DE OBRA PARA REPARACION DE RADIADOR	Unidad Medida Global	EVENTO	1	600.000	600.000
						Sub Total	**6.470.000**
LOTE NRO: 7							
IMPLEMENTO AGRICOLA JOHN DEERE							
Ítem	**Código Catálogo**	**Descripción del Bien**	**Unidad de Medida**	**Presentación**	**Cantidad**	**Precio unitario**	**Precio total**
7	73152101-063	IMPLEMENTO AGRICOLA JOHN DEERE	Unidad Medida Global	UNIDAD	1	18.400.000	18.400.000

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO
SECRETARÍA GENERAL
Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino Gonzalez
Secretario General
Municipalidad de Gral. B. Caballero

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO
INTENDENCIA

TOMAS ANTONIO MEDELES CANO
INTENDENTE
MUNICIPALIDAD GRAL. B. CABALLERO

Radiadores Emilio
Tel. 580.076
San Lorenzo - Paraguay

7.1		Disco (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	18	650.000	11.700.000
7.2		Mancal (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	4	900.000	3.600.000
7.3		Reparación de Cilindro Hidráulico (MANO DE OBRA)	Unidad Medida Global	EVENTO	1	800.000	800.000
7.4		Manguera Hidráulica (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	600.000	1.200.000
7.5		Ruleman de masa reten (REPUESTO)	Unidad	EVENTO	2	550.000	1.100.000
						Sub Total	**18.400.000**
Precio Total Ofertado:							**138.055.000**

El monto total del presente contrato asciende a la suma de: G. 138.055.000 (Guaraníes ciento treinta y ocho millones cincuenta y cinco mil).-

El Proveedor se compromete a proveer los Bienes a la Contratante y a subsanar los defectos de éstos de conformidad a las disposiciones del Contrato.

La Contratante se compromete a pagar al Proveedor como contrapartida del suministro de los bienes y servicios y la subsanación de sus defectos, el Precio del Contrato o las sumas que resulten pagaderas de conformidad con lo dispuesto en esta carta de invitación.

Vigencia del Contrato

La vigencia del presente contrato será desde la firma del contrato hasta el cumplimiento total de las obligaciones.

Plazo, lugar y condiciones de la provisión de bienes y/o servicios

Los bienes y/o servicios deberán ser entregados y/o prestados dentro de los plazos establecidos en el Cronograma de Entregas de la Carta de Invitación.

Administración del Contrato

La administración de éste contrato estará a cargo de: Karen Natalia Colman Ortiz

Formas y términos para garantizar el Cumplimiento del Contrato

La garantía para el fiel cumplimiento del contrato se regirá por lo establecido en las Condiciones Contractuales de la presente carta de invitación, la cual se presentará a más tardar dentro de los diez (10) días calendarios siguientes a la firma del contrato.

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO * SECRETARÍA GENERAL * Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino Gonzalez
Secretario General
Municipalidad de Gral. B. Caballero

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO * INTENDENCIA *

TOMAS ANTONIO MORELES CANO
INTENDENTE
MUNICIPALIDAD GRAL. B. CABALLERO

Raúl Flores Guille
Tel. 580.876
San Lorenzo - Paraguay

Constancia de presentación de declaración jurada

El adjudicado deberá en el plazo de quince (15) días calendario desde la firma del presente contrato, presentar ante el administrador de contrato, la constancia o constancias de presentación de la Declaración Jurada de bienes y rentas, activos y pasivos ante la Contraloría General de la República, de todos los sujetos obligados en el marco de la Ley N° 6355/19.

En el mismo plazo indicado en el párrafo anterior, se deberá remitir a la convocante la actualización de la mencionada declaración jurada, una vez finalizada la ejecución del presente contrato.

Multas

Las multas y otras penalidades que rigen en el presente contrato serán aplicadas conforme con lo establecido en las Condiciones Contractuales de la presente carta de invitación. Llegado al monto equivalente a la Garantía de Fiel Cumplimiento de Contrato, la Contratante podrá aplicar el procedimiento de rescisión de contratos de conformidad al Artículo 59 inc. c) de la Ley N° 2.051/2003 "De Contrataciones Públicas", caso contrario deberá seguir aplicando el monto de las multas que correspondan.

La rescisión del contrato o la aplicación de multas por encima del porcentaje de la Garantía de Cumplimiento del Contrato deberá comunicarse a la DNCP a los fines previstos en el artículo 72 de la Ley N° 2051/2003 "De Contrataciones Públicas", modificado por Ley N° 6716/2021.

Causales y procedimientos para suspender, terminar o rescindir

Las causales y el procedimiento para suspender temporalmente, dar por terminado en forma anticipada o rescindir el contrato, son las establecidas en la Ley N° 2051/2003 y en las condiciones contractuales de la presente carta de invitación.

Solución de Controversias

Cualquier diferencia que surja durante la ejecución del contrato se dirimirá conforme a las reglas establecidas en la legislación aplicable y en las condiciones contractuales.

Anulación de la adjudicación

Si la Dirección Nacional de Contrataciones Públicas resolviera anular la adjudicación de la Contratación debido a la procedencia de una protesta o investigación instaurada en contra del procedimiento, y si dicha nulidad afectara al contrato ya suscrito entre LAS PARTES, el Contrato o la parte del mismo que sea afectada por la nulidad, quedará automáticamente sin efecto de pleno derecho, a partir de la comunicación oficial realizada por la DNCP, debiendo asumir LAS PARTES las responsabilidades y obligaciones derivadas de lo ejecutado del contrato.

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO
SECRETARÍA GENERAL
Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino González
Secretario General
Municipalidad de Gral. B. Caballero

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO
INTENDENCIA

TOMÁS ANTONIO MENDES CANO
INTENDENTE
MUNICIPALIDAD Gral. B. CABALLERO

Rodolfo Guille
Tel. 580.876
San Lorenzo - Paraguay

Suscripción

EN TESTIMONIO de conformidad se suscriben 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto en la Ciudad de General Bernardino Caballero, República del Paraguay al día 24 del mes de junio y año 2022.

MUNICIPALIDAD DE Gral. B. CABALLERO
SECRETARÍA GENERAL
Gral. B. Caballero - Paraguay

Juan Silvino González
Secretario General

MUNICIPALIDAD DE GRAL B. CABALLERO
INTENDENCIA

Lic. Tomas Antonio Mereles
Intendente Municipal

Sr. Gregorio Guillermo Agüero Bernal
Proveedor
RADIADORES GUILLE

R... ...dores Guille
Tel. 580.876
... Lorenzo - Paraguay